

Angleška špijonaža v sovjetski Rusiji.

ŠPIJONI USMRČENI V RUSIJI SO BILI V ANGLEŠKI SLUŽBI

— Vsi, ki so bili usmrčeni v Rusiji, so bili v angleški službi, — izjavlja sovjetsko časopisje. — Može, glede katerih je dvignilo kapitalistično časopisje tak hrup, so bili spoznani krivim monarhističnih zarot, špijonaže in morilnih poskusov. Čang Tso Lin se je obrnil na velesile.

MOSKVA, Rusija, 12. junija. — Med dvajsetimi monarhističnimi belimi gardisti in špijoni, ki so bili usmrčeni, soglasno z objavo načelnika politične policije, Mendžinskija, radi špijonaže delavnosti v službi tujih držav, posebno Anglije, se je nahajal tudi angleški kapitan Sidney Riley, ki je vpriporil skupno z nekim nadaljnim špijonom atentat na Čičerina in druge sovjetske uradnike pri njih povratku iz Zeneve. Špijona sta potovala na stroške angleške vlade.

Razven proti Čičerinu so se obračali morilni poskusi tudi proti Rikovu, predsedniku sveta ljudskih komisarjev ter proti Stalinu in Bukarinu.

Usmrčenje je bilo izvršeno, je izjavil Mendžinski, ker se je obsojenim dokazalo, da so poslovali na temelju povelj Tajne službe tujih držav in da so bili financirani od slednjih, da prično z dejanji terorja in uničevanja proti sovjetski vladi.

Trije usmrčeni, Vladimir Evrjegov, Nikolaj Koropenko in Sergej Mazurenskoj so bili obdolženi, da so bili agenti ali špijoni angleškega pooblaščenca Roberta M. Hodgsona; dva nadaljna, Malevski in Skalski, sta bila obdolžena, da sta bila v angleški Tajni službi, dočim je bil obdolžen Solomon Gyrevič morilnega poskusa proti Stalinu, Rikovu in Bukharinu. Nikola Ličev je bil obdolžen, da je dobavljal tajniko angleške misije Edvardu Charnacku vojaške skrivnosti.

Kneza Pavel Dolgoruki in Aleksej Mečerski sta bila udeležena pri neki monarhistični zaroti v interesu velikega kneza Nikolaja. Imena ostalih usmrčenih špijonov so: — kapitan Popovkaratov, polkovnik Susalin, Mikulin, Mirakov, Popov, Viskakov, Paviovič in Anekov.

Oficijelni komunikej, ki je bil objavljen v soboto, pravi glede usmrčenja zarotnikov in špijonov: — Vspricho odkritega prehoda k dejanjem terorizma in uničenja od strani monarhističnih in belogardističnih elementov, ki delujejo po navodilih iz inozemstva, in ki so financirani od tajnih služb tujih vlad, je kolegij državnega političnega departementa na svoji seji dne 9. junija potrdil smrtno obsodbo, izrečene nad dvajsetimi osebami. Te obsodbe so bile medtem že izvršene.

NOVA KRIZA NA ANGLEŠKEM

Prepoved uvoza premoga v Francijo je povzročila v Angliji novo krizo, ki se tiče premogarske industrije. — Francozi naj kupujejo domači premog. — Velika nezaposlenost.

LONDON, Anglija, 12. junija. — Nove premogarske krize se splošno boje vsled francoske prepovedi uvoza premoga, ki je bila uveljavljena z večerajšnjim dnevom. Po štiri tisoč premogarjev, — kot iz tega posebnega dekreta Poincaréjeve vlade se je prepovedalo ves uvoz premoga, razven s posebnim dovoljenjem in tukajšnji lastniki premogovnikov se boje, da se ne bo izdajalo praktično nikakih licenc ali dovoljenj.

Namen te odredbe je napotiti k nakupovanju domačega premoga ter pomabati s tem francoski premogarski industriji, v kateri je, — pravi takot kot v Angliji, — nezaposlenost zelo velika. Ne dela se sicer nobene razlike v deželah, vendar pa je zadela odredba najhujše Anglijo. Francija je bila dosedaj njena najboljša odjemalka, kajti v preteklem letu je importirala več kot deset milijonov ton premoga iz Anglije. Vsako izgubljeno naročilo za en milijon ton premoga pomenja nezaposlenost za štiri tisoč premogarjev, — kot izjavljajo angleški lastniki premogovnikov.

Franciozi opozarjajo na to, da je prišlo menarodno povpraševanje po premogu padati, dočim se je produkcija povečala in vspricho teh okoliščin mora Francija ojačiti svojo lastno industrijo. Razven naraščajoče nezaposlenosti bo neposredni učinek francoske prepovedi uvoza premoga v Angliji padec cen, katerega bodo skušali angleški lastniki premogovnikov zopet zvaliti na delavce na ta način, da bodo še nadalje skrčili njih žetov itak stradalne plače, kar se najbrž ne bo zgodilo brez obupnih bojev.

SPREJEM LETALCA LINDBERGH V ZVEZNEM GLAVNEM MESTU

Velikanske ljudske množice so sprejele in pozdravile mladega letalca v zveznem glavnem mestu. Washington ni baje še nikdar videl takega vzhičenja pri oficijelnem sprejemu.

WASHINGTON, D. C., 12. junija. — V velikanski sprejemni cerimoniji, kot ni vpriporila zvezno glavno mesto še nikdar poprej nobenemu drugemu človeku, je sprejel predsednik Coolidge v soboto Charles A. Lindbergha v navzočnosti velikanske ljudske množice na Mounment Grounds.

Predsednik je pripel Lindbergha na suknjo letalski križec za zasluge, katerega mu je izročil vojni tajni Davis. Potem ko sta si podali Coolidge in Lindbergh roki, je stopil Lindbergh pred mikrofoni, a ni mogel priti izprva do besede, ker je bil pozdravljen od ljudskih množic z viharjem navdušenja, ki se ni hotel poleči.

„Na večer dne 24. maja sem dospel v Le Bourget v Parizu“, — je rekel slednjič Lindbergh. — „Tekom tedna, katerega sem preživel v Franciji in enega dne, katerega sem preživel v Belgiji in tekom kratkega časa, ki sem ga preživel v Londonu in Angliji, me je naprosilo prebivalstvo Francije in Evrope, naj prinesem poslanico ameriškem narodu. Pri vsakem setanku so bile iste besede: Vam je bila dokazana naklonjenost Francozov in Evropejcev sploh do ameriškega naroda. Pri povratku v domačo deželo vzemite s seboj to poslanico Francije in Evrope. Hvala vam!“

Nov vihar navdušenja je sledil govoru, nakar sta se odpeljala Lindbergh in njegova mati kot gostja predsednika v Belo hišo. Sprejemne slovesnosti je zaključil bengaličen ogenj.

Mrs. Lindbergh je bila prva, ki je sprejela svojega sina, ko je dospel v soboto krog polodne na križarki Memphis v Washington. Peljala se je z njim po Pennsylvania Ave., mimo velikanskih množic, ki so vedno in vedno nazdravljale narodnemu junaku. Lindbergh je na vse to odgovarjal le na ta način, da je sempatam nekoliko pokimal z glavo ter se nasmehnil.

CHAMBERLIN JE ODGOJIL POLET

Chamberlin je odgodil polet na Dunaj, baje radi potrebnih popravil. — Letalca sta bila počaščenjena v Potsdamu. — Bodočnost zračnega prometa.

BERLIN, Nemčija, 12. junija. — Ameriška letalca Chamberlin in Levine sta položila včeraj venec na grob slavnega nemškega letalca von Richtofferja, ki je tekom vojne izstrelil iz zraka 125 sovražnih aeroplanov, predno je bil sam ubit v zračnem dvoboju.

Ženi obeh letalcev bosta dospeli dne 17. junija v Bremen ter bosta takoj prevedeni v aeroplanu Luft-hanse v Berlin od tam v Prago, kjer bosta našli svoja moža.

Bodočnost rednega zračnega prometa preko Atlantika je predmet številnih razprav in pogovorov v javnosti. V splošnem se vedno bolj razširja prepričanje, da ne obstaja dosedaj še noben motor, ki bi bil kompetenten za redno zračno službo med Ameriko in Evropo.

Profesor Jukers je objavil včeraj, da namerava vpriporiti njegova trdka v kratkem času poskusne polete med Evropo in Ameriko. Mnenja je, da bo kmalu zgrajen motor, ki bo primeren za take polete. Motor bi smel porabiti le kakšno pol tone kuriva mesto dosedanjih treh do šestih ton kuriva na transatlantskem poletu, da ne bo porabilo kurivo pretežnega dela prostora in teže aeroplana.

Včeraj sta bila oba letalca gosta v Potsdamu in pozneje se je izvedelo, da je bil polet na Dunaj preložen.

Washington sprejel francoski predlog. WASHINGTON, D. C., 12. jun. Francija je bila obveščena od državnega departementa, da so Združene države pripravljene prijeti z diplomatičnimi razpravami glede možnega dogovora za sklenitev pogodbe glede trajnega miru med obema deželama.

IZID VOLITEV NA IRSKEM

Izid volitev na Irskem, ki so se vršile za parlament proste irske države, kažejo poraz vlade.

DUBLIN, Irsko, 12. junija. — Soglasno z dosedaj priobčenimi rezultati je zopetna izvolitev Wilima T. Cosgrave-a na mesto predsednika proste irske države zagotovljena. Istotako je tudi zagotovljena zopetna izvolitev justičnega ministra O'Higginsa in Edvarda Duggana, ki je bil eden onih, ki so podpisali pogodbo z Anglijo, s čemur je bila ustanovljena prosta irska država.

V vladnih krogih se boje zopet izvolitve voj. ministra Hughesa. Prejšnji republikanski vojni minister Aiken je bil izvoljen v Louth. Neodvisni Alfred Byrne je dobil v severnem Dublinu 17.000 glasov.

Poročila iz Clara okraja kažejo, da so zmagali de Valerovi kandidati z de Valero vred.

Vse kaže, da ne bo imela vladna stranka nobene večine več v novem narodnem parlamentu in da je stvorjenje koalicijske vlade neizogibno.

Stranka De Valere in Nacionalna liga, ki se zavzema za pogodbo z Anglijo, sta si priborili dosti sedežev na stroške vladne stranke. Tudi delavska stranka je dobila več novih sedežev, a farmerska stranka se je slabo izkažala.

Nadvlada bank nad Nicaraguo.

Popolno kontrolo nad Nicaraguo, katere sta se polastili dve newyorški banki, Guaranty Trust Co. ter Seligman, potom posojila v znesku enega milijona dolarjev, je pojasnil Toribio Tijerino, nekdanji generalni konzul iz Nicaragua v New Yorku v nekem pismu na zveznega senatorja Shipsteda iz Minnesote.

Vsled dogovora, tikačočega se posojila, se je obvezala Nicaragua, da bo reorganizirala direkcijski svet pacifične železnice v Nicaragua in Narodne banke. Razventega je zajamčila vlada to posojilo s hipotekami na petdeset odstotkov prebitka narodnih dohodkov.

Na da bi riskirali en cent ali naložili kapital, — je izjavil Tijerino, — so prevzeli newyorški bankirji absolutno kontrolo nad Nicaraguo, njenim transportnim sistemom in njenimi financami. Predsednik republike se nahaja popolnoma v rokah newyorških bankirjev.

Nov rekord v plavanju.

PARIZ, Francija 12. junija. — Nov rekord za preplavanje Angleškega kanala je dosegel Čeh Venceslav Spacek. Kot trdi tukajšnje čehoslovaško poslanstvo, je preplaval v četrtek kanal od Calais do Dover v desetih urah in 45 minutah.

PARIZ, Francija, 12. junija. — Poizvedovanja v Calais so izkazala, da ne ve tam nikdo ničesar o nekem Čehu Spaceku, ki je baje preplaval Kanal ter uveljavil nov rekord.

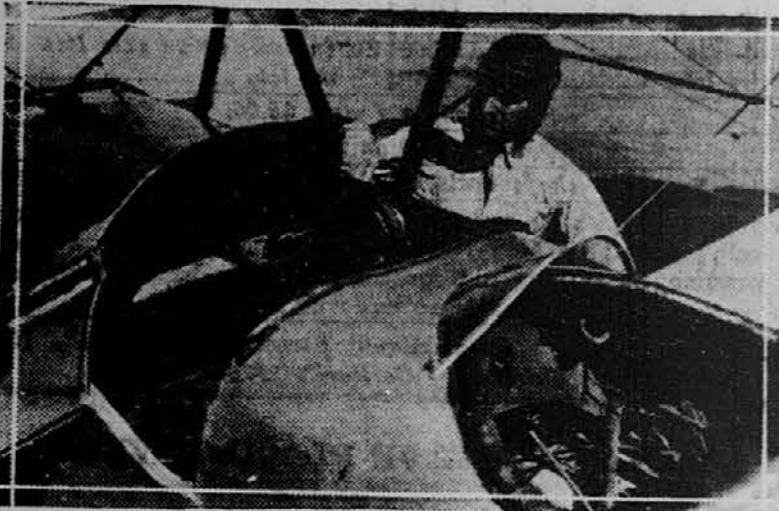
Eksplodizija na jahti.

JACKSONVILLE, Fla., 12. jun. Mornar Nick Harabaglia je opisal potop jahte Cinnabar, na kateri se je nahajal Phil Pommeroy, avtomobilski prodajalec iz Miami in njegova družba, na poti iz Miami v New York.

Brodolomka je pobral iz morja vlačilni čoln Peerless, nedaleč od Savannah, Ga. Ni mogel navesti imen družbe in koliko članov je obsegala posadka.

Poročila iz Miami pravijo, da sta Pommeroy in njegova žena zapustila Miami preteklo soboto ponoči, da križarata po morju do New Yorka. Posadka je vključevala inženirje, kuharja in mornarja, ki je bil pobran iz morja. Potop je povzročila eksplozija.

IZNAJDITELJ IN NJEGOVA IZNAJDBA



Zrakoplovec Robert Mitton je iznašel poseben girooskop, nekak aparat, ki vzdržuje zrakoplov v določeni smeri. Podobne aparate imajo tudi na modernih parnikih.

ČANG TSO LIN SE DOBRIKA EVROPSKIM VELESILAM

Mandžurski diktator se je obrnil na velesile. — Skuša se prilizniti s svojim sovraštvom do komunistov.

LONDON, Anglija, 12. junija. — Maršal Čang Tso Lin, znani mandžurski diktator je izjavil v nekem pogovoru s pekinškim poročevalcem lista Daily Express, da mora kmalu priti "v interesu miru na Kitajskem, do dogovora med severom in jugom". Kot vse kaže, pa ni siguren glede tega, kakšno stališče zavzemajo južni napram takemu dogovoru.

Naprosil je iznova za pomoč sil ter zahteval, da zablokirajo Anglija, Amerika in Japonska Jangtse reko. Zahteval je vojaško, finančno in diplomatično pomoč za sever s tem, da bi izvedli pritisk na Ruse na severni meji.

Mandžurski diktator se skuša prilizniti silam s tem, da nastopa v vlogi neizprosnega sovražnika boljševizma.

ŠANGHAJ, Kitajska, 12. junija. — V odgovor na poziv gospe Sun Jat Sen za zdravniško pomoč za ranjene na boljnem polju, bodo odpotovali ameriški zdravniki in bolniški strežniki pod vodstvom Roger Greena z Rockefeller zavoda v Hankovu, kjer bodo prevzeli skupno s kitajskim Rdečim križem oskrbo ranjenih.

Boji v Maroku v polnem teku.

PARIZ, Francija, 12. junija. — Boji v Maroku so zopet v polnem teku, čeprav se ne poroča dosti v časopisju o spopadih med francoskimi četami in domačini. Francoske in španske predstraže so pogosto napadene, in nobene dvoma ni, da so Rifei dobro založeni z orožjem, municijo in živili.

Domači glavarji so poravnali medsebojne difference ter so pričani, da bo odpujanje med Francijo in Španijo radi Tangerja koristilo njih lastni stvari.

Nova pogajanja v poljih mehkega premoga.

PHILADELPHIA, Pa., 12. jun. Lastniki premogovnikov ter uradniki okraja 2 United Mine Workers v centralni Pennsylvaniji se bodo dne 15. junija zopet sestali tukaj da sklepajo nov dogovor. Majska konferenca se je razšla brez vsakega uspeha. Sedanja mezdna lestvica, ki je potekla dne 1. aprila, je bila medtem obnovljena že dvakrat, do sklenitve novega dogovora. Okraj št. 2 je edini organizirani okraj mehkega premoga iztočno od Mississippija, kjer ne stavkajo premogarji.

Seznam.

To je seznam, ki pokaže, koliko ameriškega ali kanadskega denarja nam je treba poslati, da poskrbimo v stari domovini izplačilo označenega zneska, bodisi v dinarjih ali lirah. Podatki so veljavni do preklica, ki se po potrebi objavi na tem mestu.

Ne dvomimo, da Vam bo ta ponudba ugajala, posebno še, ako boste vpoštevali svojo korist in našo zahvaljivo ter točno postrežbo.

Dinarji		Lire	
Din.	500 \$ 9.40	Lir.	100 \$ 6.15
Din.	1,000 \$ 18.50	Lir.	200 \$12.00
Din.	2,500 \$ 46.25	Lir.	300 \$17.70
Din.	5,000 \$ 92.00	Lir.	500 \$29.00
Din.	10,000 \$182.00	Lir.	1000 \$57.00

Za posiljitve, ki pritegajo Desettisoč Dinarjev ali pa Dvatisoč Lir dovoljujemo poseben znesek primeren popust.

Nakazila po brzojavnem planu izvršujemo v najkrajšem času ter računamo na stroške \$1.—

FRANK SAKSER STATE BANK
82 Cortlandt Street, Phone: CORTLANDT 4687 New York, N. Y.

Posebni podatki.
Pristojbina za izplačilo ameriških dolarjev v Jugoosloviji in Italiji znaša kakor sledi: za \$25, ali manjši znesek 75 centov; od \$25, naprej do \$300, po 3 cente od vsakega dolara. Za večje svote po posebnem dogovoru.

GLAS NARODA

(SLOVENE DAILY)

Owned and Published by
SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
(A Corporation)Frank Sakser, president. Louis Benedik, treasurer.
Place of business of the corporation and addresses of above officers:
82 Cortlandt St., Borough of Manhattan, New York City, N. Y."GLAS NARODA"
(Voice of the People)

Issued Every Day Except Sundays and Holidays.

Za celo leto velja list za Ameriko	Za New York za celo leto	\$7.00
in Kanado	Za pol leta	\$3.50
Za pol leta	Za inozemstvo za celo leto	\$7.00
Za četrt leta	Za pol leta	\$3.50

Subscription Yearly \$6.00.

Advertisement on Agreement.

"Glas Naroda" izhaja vsaki dan izveniški nedelj in praznikov.

Dopisi brez podpisa in osebnosti se ne priobčujejo. Denar naj se blagoviti pošilja po Money Order. Pri spremembi kraja naročnikov, prosimo, da se nam tudi prejšnjo bivališče naznani, da hitreje najdemo naslovnik.

"GLAS NARODA", 82 Cortlandt Street, New York, N. Y.
Telephone: Cortlandt 2876.

NEHVALEŽNOST JE PLAČILO SVETA

Ta pregovor se je že marsikdaj uveljavil, ne samo pri posameznikih, pač pa tudi pri narodih in državah.

Prejšnji teden ste gotovo čitali v našem listu, kaj je rekel angleški maršal Haig, ki je imel tekom svetovne vojne vrhovno komando nad angleškimi četami.

Haigovo izjavo so čitali tudi Amerikanci, in če so se kdaj, so se ob tej priliki uverili, kakšnega moralnega kalibra so velesile, katerim je Amerika pomagala pred devetimi leti poraziti Nemčijo in Avstrijo.

Amerika je mislila, da ji bodo zavezniki, če drugega ne, že vsaj hvaležni, ker jim je dala na milijarde in milijarde dolarjev, ker je mobilizirala dva milijona ameriških fantov in mož ter jih na stotine žrtvovala.

Te dni se je pa oblastno oglašil maršal Haig, tedanji vrhovni poveljnik angleške armade ter izbleknul, da bi angleški vojaki premagali Nemce in si izvojevali zmago, pa če bi jim prišli Amerikanci na pomoč ali ne.

Haig ima najbrž jako slab spomin.

Ko so Nemci pritiskali v severnem in srednjem delu Francije, je bil izdal obupno povelje:

"S hrbtom ob steni se moramo neustrašeno boriti, dokler nam ne pride naš novi zaveznik na pomoč."

Tega se najbrž ne spominja. In najbrž se ne spominja, kako so v onih usodopolnih dneh kar deževale angleške in francoske prosnje v Washington, naj Amerika ne odlašaja in naj čimprej pošlje pomoč.

Ko se je Amerika vmešala v vojno, so bili zavezniki domala premagani.

Tako kot Haig so govorili tudi nekateri gospodje v francoski poslanski zbornici. S to razliko, da je bilo govorčenje še bolj nesramno.

Dien zastopniki francoskega naroda, so namreč skušali dopovedati svetu, da bi bili Amerikanci premagani, če bi jim ne prišli Francozi in Angleži na pomoč.

Ej, če bi ne bilo Amerikancev, bi bila danes Francija nemška provinca, in na angleškem prestolu bi mogoče sedel kak Hohenzolerec, ki je bližji kajzerjev žlahtnik kot je angleški kralj.

ZAPADNA KULTURA NA KITAJSKEM

V mednarodnem delu Šanghaja je prostitucija prepo vedana in nepostavna.

Ker je pa tam vsa sila zavezniških vojakov, so pred kratkim otvorili v bližini tamošnjega dirkališča tri javne hiše, ki služijo v prvi vrsti angleškim in ameriškim vojakom.

V teh javnih hišah so kitajska dekleta — mlado blago — nobena ni stara več kot petnajst let.

Kitajski nacionalisti protestirajo proti tej nečuvnosti, in ker je bilo že parkrat slišati, da bodo nacionalisti napravili konec tej sramoti, straži javne hiše noč in dan angleška vojaška policija.

Kitajcem, posebno pa kitajskim nacionalistom, nič kaj ne prija zapadna kultura.

Ni čuda, če se je hočejo z orožjem orestiti.

Vest o javnih hišah, katere posečajo skoro izključno le ameriški in angleški vojaki, ni dosedaj dala povoda še nobenemu angleškemu protestantskemu škofovskemu moralistu, da bi napisal pastirsko pismo ter na naslovil na vojake, ki veseljačijo, ljubijo, se bore in umirajo za prosep, proevit in cilje vseumogočnega mednarodnega kapitala.

SLOVENE — ŽRTEV SAVE PRI ZAGREBU

31. maja je Sava v letošnji kopalni sezoni zahtevala prvo svoje žrtev, ki je Slovenec — vojak F. Ravnikar, 23 let star, doma iz Vr-

ha pri Brezovici. Služil je pri bosanskem eskadronu. Ko so se vojak kopali v Savi, je močan val Ravnikarja pograbil in ga odnesel. Rešiti ga niso mogli, ker so ga varovski takoj zakrili.

Iz spisov grofa Czernina.

Bivši avstro-ogrski zunanji minister grof Otokar Czernin je v založništvu "United Press Association of America" izdal svoje spomine, v katerih govori o tajni ponudbi, ki jo je pokojni ruski car Nikolaj II. preko tedaj še nevtalne Amerike poslal Avstro-Ogrski.

Czernin piše: Dne 26. februarja 1917 se je primerilo nekaj nenavadnega. Ameriški poslanik na Dunaju Penfield mi je telefoniral, da je prejel od državnega tajnika Lansinga zelo važno brzojavko. Radi svojih posebnih razlogov me ni hotel obiskati v mojem kabinetu v ministrstvu zunanjih zadev, ampak je prejel, naj jaz pridem k njemu. To postopanje je bilo čudno. Še nikdar namreč še ni bilo slišati, da bi kak poslanik odklonil obiskati ministra. Bila je tedaj kakva važna tajnost, ki jo je bilo treba varovati. Spoštljivi in uslužni ameriški poslanik je očitno želel, da se ne bi izvedelo, da sva se sešla na razgovor.

Pol ure kasneje sem bil sam z ameriškim poslaništvu. Kaj sem tam izvedel?

Zjutraj je poslanik prejel iz Washingtona dolgo brzojavko, ki je bila deloma nepopolna, ter jo je vsled tega bilo težko razvozlati. Poslanik je dobil nalog, da te brzojavke ne sme nikomur izročiti. Zato mi ni mogel dovoliti, da bi jo bil prebral, čeprav so mu sporočili, naj mi osebno prebere. Kakor smo gori povedali, je bila brzojavka dolga in vsled nepopolnosti nejasna. Zato je bilo težko razumeti njeno točno vsebino samo slušajoč, ko ga drugi čita.

Prosil sem poslanika, da jo položi na mizo in da mi dopusti, da jo sam preberem, med tem naj se pa on dela obrniti mi hrbet, kakor da gleda skozi okno.

Razložil sem mu, da ameriška vlada gotovo želi, da jaz in moj cesar javno razumeva vsebino brzojavke ter da bi en sam nespornost v tem oziru mogel povzročiti negodne posledice. Če brzojavko položim enostavno na mizo, s tem ni prekršil dobjenih instrukcij, ki so mu samo prepovedovale, brzojavko izročati drugemu. Moja razlaga je sicer bila sofizem, a ameriški poslanik je imel toliko zdravega razumevanja, da se na to ni oziral in je razumel, da se bo radi posledice mojega sofizma izognil eventualnim težkočam.

Vsebinska brzojavka je bila nenavadna. V njej je bil obupen poziv Petrogradu, v katerem je bila prošnja, če je Dunaj voljan, skleniti mir. Še isti dan je brzojavil ameriški poslanik, da sva to voljo na storiti cesar in jaz, njegov minister zunanjih zadev. Poslanik je istočasno sporočil, da bo Avstrija o tem molčala in da je samo zahtevala, da cesarja ni smeti smatrati za oddvojenega od Nemčije, njegove zaveznice. Avstro-Ogrska pa se je ponudila kot posredovalec med Petrogradom in Berlinom.

Za ostala vprašanja je Avstro-Ogrska predlagala, da se takoj začne ustmeni tajni razgovor. Ves avstro-ogrski odgovor je bil čisto v duhu zavezniške pogodbe med Dunajem in Berlinom. Na temelju te pogodbe Avstro-Ogrska nikakor ni bila vezana posvetovati se, poprej z Berlinom v slučaju, če ji bo ponujen mir. Ta obveznost bi nastopila le tedaj, ko bi mirovna ponudba dobila konkretno obliko, ki bi mogla voditi do separatnega miru.

Dne 9. marca tega leta je prišel odgovor, ki je sprejemal naše glavne pogoje. Tedaj smo predlagali, da se sestane dva zastopnika v kaki nevtralnosti. Iz Rusije so prihajale samo konfuzne vesti, ki so govorile, da je tam izbruhnila revolucija in da je že v polnem razmahu. Nekega dne smo izvedeli, da je car vržen s prestola in da se je Kerenski proglasil za diktatorja. Ti dogodki so pokopali naše nade, ki so meni nekaj časa dajale upanje v boljšo bodočnost.

Mimogrede je treba omeniti, da ta zgodovinski dogodek nikoli ni bil popolnoma pojasnjen. Francozi poslani na ruskem dvoru, Paologue, ki je o vsem bil točno informiran in v stalnem stiku s car-

jem, s carsko družino in z vlado, v prvi vrsti zato, da prepreči vsak poskus separatnega miru, ni nič vedel o tej mirovni ponudbi.

Na drugi strani pa ni dvoma, da bi moža, kakršna ta Wilson in Lansing, ne bila sporočila ponudbe, če bi ta resno prihajala iz odgovornega vira.

Je še neka druga tajnost, ki ima danes samo zgodovinsko važnost in ki bo morda nekega dne pojasnjena, da nas vse to, kar se je bilo zgodilo, nehoti sila verovati, da bi zakasnitev ruske revolucije za nekaj dni bila spremenila zemljevid sveta. — Tako grof Czernin.

Mi vemo, da se je v tistih usodnih dneh mnogo govorilo, da hoče Rusija skleniti separatni mir. Jasnno je tudi, da so dolžili zadnjega angleškega poslanika na ruskem dvoru, da je on pomagal zanetiti revolucijo, da bi preprečil separatni mir med Rusijo in Avstrijo. Morda je to tista zadnja tajnost, ki o njej govori grof Czernin.

JUGOSLAVIA IRENTA

Uboge tepejo.

Pogosto smo že pisali o strokovni kvalifikaciji in morali italijanskih učiteljev, ki jih minister Fedele pošlja na mesto preganjenih Slovencev. Ugotovili smo tudi že, da so celo italijanski vodilni krogi na Primorskem uvideli, da se s takim učiteljskim materijalom še večja prepad med Italijani in Slovenci; o zadevi je javno razpravljalo italijansko tržaško časopisje, ki je priznalo, da prihajajo na Primorsko najslabše kvalificirani učitelji v vsakem oziru. Strokovnem in moralnem. Nedavno smo poročali o učitelju, ki je udaril otroka tako močno s palico po glavi, da se mu je odprla rana, ki jo je moral živati domači zdravnik.

Iz vasi D. nam prihaja poročilo, da italijanska učiteljska tepe slovenske otroke, ker ji ne prinesejo denarja za šolsko izpričevalo. Za izpričevalo mora prinesiti vsak otrok v šolo 5 lir. Mislite si očeta, ki ima v šoli 4 otroke. Kje naj dobi denar? Če ima doma 20 lir? Koliko kmetov je pa danes na Vipavskem tako srečnih, da bi imeli pri sebi 20 lir? Saj je večina zopet zadolžena. Ali se ne vršijo rubeži celo za davek, ki znaša 2 liri! Denarja ni in ni in tudi italijanska učiteljska ga ne bode s svojimi palicami pričarala iz ubogih kmetov. V vasi D. otroci, ki nimajo denarja, nočejo iti več v šolo, ker jih mlada gospodična vsakrat natepe. Šolski voditelj za to ve, a je sam prijatelj takih sistemov, in je celo posvaril drugo učiteljsko moč, ker ni spravila že toliko denarja skupaj kakor ona, ki otroke tepe.

Kultura svoje vrste.

Tržaški "Piccolo" je te dni napisal z velikimi črkami naslednji stavek: Italijanski narod je najinteligentnejši narod na svetu; ako bo znal tej inteligenci pridružiti primerno kulturo, bo dosegel prvenstvo na svetu.

"Piccolo" že ve, da je tako, in nas, ki se ne borimo za prvenstvo na vsem svetu, bi "Piccolo" mo-

HELMAR



NIKAR več ne premijajte cigaret. Začnite kaditi Helmar. . . Kraljico izrednih cigaret. Ko se enkrat dotakne vaših ustnic, boste spoznali, da ste pogrešali eno največjih sladkosti življenja. Tisočeri moški začno kaditi v s a k dan Helmar.

Enkrat boste tudi vi začeli kaditi Helmar

Danes naj bo ta dan.



NOVO SREDSTVO PROTI REVMAZMU

Zdravnik, primarij dr. Letzel poroča v dunjskem zdravniškem vestniku o novem medicamentu proti revmatizmu. Vrtna preparata tiči bolj v tem, da zdravilo odstranjuje neke pojave bolezni, ampak tudi njene vzroke. Radi tega bo terapija s causyom, kakor se pravi zdravilo, kavalno simptomatična.

Preparat se zavziva v tabletah, ki tehtajo pol grama. Povprečno lahko zavzije revmatizem ali dve tableti likratu, vzame pri njih lahko trikrat na dan, vselej po jedi. Večinoma zadostuje za ozdravljenje 20 do 40 tablet. Pacienti se čutijo takoj po zavžitju prvih doz olajšane.

Z znanstvenega vidika je zanimivo zlasti to, da se po zavzivanju causytha izčisti kri. Kvekeja se običajno ne pojavi. Dosedanj pripravi dravljenja so se doro obnešli. Primarij prorokuje novemu medicamentu veliko bodočnost.

LEPA PRILIKA

za premogarje in gozdarje, oz. farmarje. Takoj se proda 240 akrov farma, 3 akre obdelanega z krompirjem in koruzo, mlad zaraščeni gozd, 2 hiši, 4 in 3 sobna in kleti, napeljana voda, 1 miljo od pošte Kantner, šole in postaje, Stoyestown. Farma leži ob B. and O. R. R. Pripravno tudi za dva kupca. Proda se po jako nizki ceni radi odhoda v stari kraj. Pišite na lastnike: Tony Strasel, Tony Skerl, Box 22, Kantner, Pa. (3x 9.13.16)

Pozor čitatelji.

Opozorite trgovce in obrtniki, pri katerih kupujete ali naročate in ste z njih postrežbo zadovoljni, da oglašujejo v listu "Glas Naroda". S tem boste vstregli vsem.

Uprava "Glas Naroda".

Peter Zgaga

Prijatelji moji, včeraj zvečer predno sem začel pisati snov za to svojo kolono, se je zgodilo tisto, kar sem pred tedni napovedoval in česar sem se strahoma bal.

Sel sem v klet in stopil k sodu, odprl pipo in podstavil kozarec.

Bušknilo je vanj, da je bil do polovice poln, potem je pa sod čudno kolenil, in slišati je bilo usodopolno znamenje "kling-klong"...

Dvignil sem ga — ej, kako lahak je prazen sod za petdeset galon!

Še par kapelj je dal od sebe... svojo zadnjo srčno kri...

Postavil sem ga na glavo in odvil pipo. V nastavljen lonec se je poedilo za dva kvarta goste nesnag — gnoja.

Dober gnoj je bil, da je taka kaplja uspevala na njem.

Sedaj je pa konec in amen.

Poletje se je komaj pričelo. Do svetega Martina je še cela večnost.

Vsak človek se včasih ušteje. Skoro vedno se pa ušteje, ko dela račune za bodočnost.

Jaz sem se letos natančno za pet mesecev uštel.

Te vrstice naj bodo v blagohotno obvestilo vsem onim, ki me mislijo obiskati to poletje ter domnevajo, da bodo česa drugega deležni kot mojega dolgočasnega obraza.

Pregovor "Človek obrača, Bog pa obrne" je le v gotovih ozirih resničen.

V mojem slučaju je Bog dal in obračal. Človek je pa zvrnil in obrnil.

Pa bo že kako, bo že kako...

Na Washington Marketu ga že prodajajo. Menda je iz devete dežele, majčkeno je, kislo in drago, toda poglavitno je, da je.

Vsak teden bo grozdje večje, sladkejšje in cenejšje.

Če bo sila le prevelika, ga bomo vmes nekaj napravili, da bomo lažje počakali in da bo Martinova gos prej zagagala.

Bog nam bo odpustil, sladko in opejno delo, katero smatra senator Volstead za greh...

S temi besedami bi najrajši zaključil svojo kolono, ker me nekam čudno kriviči po želodu, pa je od tukaj še daleč do konca, — če se ne motim, celih 49 vrst in 2 zvezdici.

(Po pravici rečeno, bi na mesto zvezdic najrajši črne križe postavil).

In moj prijatelj Ivo, ki stavi to moje šemarije, bi bil v tem slučaju jako jezen ali "jadan" (kakor pravi) ker bi ne zadostil svoji dolžnosti.

Njemu se nočem zameriti iz raznih razlogov.

Poglaviten razlog je ta, ker ima v svoji kleti baje še vedno par trebusnjačkov, ki vsebujejo tolažila žalostnih ter pomoč kristijanin in poganom.

Uverjen naj bo, da se bom odpovedal pri njem, kakorhitro me zanesne pot čez dve vode. Hudson River je širok, East River ponekod še širji. Ni čuda, če v takem slučaju zahrepeni človek po kozarcu iskre pijače, ko mu skoraj slabo pride od temnega, skrivnostnega in motnega vodovja.

Postarna devica, ki je bila dobra odjemalka, je šla k znanemu trgovcu obleko kupovat.

Izbrala je obleko, ugajala ji je, in pogodila sta se s trgovcem za petintrideset dolarjev. Toda, joj, ona je imela samo štirinideset dolarjev pri sebi.

Nič ne de, gospodična, — jo je potolažil trgovec — boste pa jutri prinesli dolar.

Ja, jutri, — je odvrnila smeje, — do jutri je še daleč. — Kaj pa če me kak avtomobil povozí, če se mi kaj pripeti ali če umrem ponoči...

No, pa tudi ne bo posebne škode, — jo je potolažil trgovec.

Nikar ne hodi danes na veselico, — je prosil mož svojo ženo.

O, pa bom šla, pa bom šla. Ženskam, ki bodo na veselici, nočem privoščiti tega veselja, da bi doma ostala.

KRATKA DNEVNA ZGODBA

D. B.

ANUŠKA

V začetku maja se poročila. Može višji prevodnik, debel in zalit, s sivimi lasmi in sladko govorico. Ustnice mu počivajo v senci sivkastorjavih brkov.

Ona, srednje starosti, tridesetletna, izrazitega obraza in zlatih, skodranih las.

Bila mi je sestra! Nisva v sorodu, samo pobratila sva se.

Vse to pa je davno in pozabljeno. In vendar se časih kradoma dvigne zaves in vstane pred očmi. Ona, vsa dobra in vesela — vstane njen dom, kjer sem preživel toliko lepih trenutkov, kjer sem iz vesele prešernosti ob košnji pomagala nji, Anuški.

Govorila sva in se smejala, ni nama zmanjkalo ne besed, ne smeha.

Ob razhodu sva vslejš stisnila drug drugemu pisemce v roko in si pogledala v oči.

no polne košare, takó sva hitela. Najin zgled je skoro nagnal tudi ostale v hitrejši tempo.

V mraku smo posedli v rošno travo in po klopih. Prišli so fantje iz vasi vasovat. Peli smo pozno v noč, se pogovarjali in dražili, da je bilo smeja in vriska polno ozračje. Mesece je prešel polnoč in jasno črtal sence lip v rošno travo.

Ostala sva sama. Naslonila mi je glavo na prsi in mi ovila roko okoli vratu. Lahno so se ji odprle ustnice, a niso izgovorile. Samo tesneje se je privila k meni, poljubila me in zbežala... Glasno so zaskripala vrata za njo.

Dvignil sem glavo, stisnil ustnice, na katerih je še gorel poljub, in se ozrl v belo mesečno noč. Skozi možgane pa je z brzino bliska neprestano hitelo sem in tja:

"Ni pozabila, ni pozabila!"

III.

Meglen dan, dolg in puščoben. Prejel sem njeno pismo: "Doma hočejo, naj se poročim — odveč sem jim..."

Drugi dan je prišla sama. Nisva govorila; besede so mrtve in prazne, kadar govori duša. Postavili so zid med naju in nisva ga skušala preplezati... Čemu?

Zunaj je jelo rositi, polagoma, polagoma. Tema je padala v sobo in ogrinjala najini duši.

Vstala sva, neslišno segla drug drugemu v roko, zblížala ustnice, da se je strnil zadržani dih: "Z Bogom Januš —"

"Bog s teboj, Anuška!"

Poslednji pogled — in že so se zaprla vrata za njo, ki mi je bila sestra...

NEZVESTE ZENE — POZOR NA RADIO!

Iz Varšave poročajo o čudnem slučaju, ki se je odigral v starjavni nekega bogatega poljskega tvorničarja. V hiši je bil radioapar, ki je bil zvezan z vsemi sobami. Povsod so bila slušala in kontakti. Pred kratkim je obiskal fabrikantovo ženo dober znanec, kateremu je žena tako zaupala, da se je zavoljo njega izneverila z zakonski zvestobi. Fabrikant je baš tisti dan slučajno pritekel domov in stopil v drugo sobo. Ker ni mogel dobiti telefonskega spoja s stranko, katere si je želel, je kar tako za kratek čas nataknil slušala na ušesa. Mislil je, da bo slišal radio-koncert. Ta stvar pa je postala za njegovo ženo naravnost fatalna. Koncerta namreč ni člo slišati, mesto muzike pa je čul moč razgovor med svojo ženo in njenim ljubimcem. Besede so ga prepričale, da ga žena z obiskovalcem varja. Razkašen je tvorničar pihal k njim v sobo, potegnil somokres in ustrelil svojega tekmeča v ljuke. Tudi ženo je težko ranil. Zadržanje dejanje radio-tragedije se bo obravnavalo pred sodiščem.

"Kdo?"

"Ti!"

"Čigav — ti?"

"Moj!"

In legla je poleg mene v mehki vonjajoči mah, ona, Anuška. Lahno je božala moje razmršene lase. Skozi polzaprte trepalnice sem opazoval izraz njenih oči, njene zardelega obličja. Zaslutil sem njeno dušo; sklonil sem se in jo poljubil vso evetočo, vasa krasno.

Ni se zganila — samo pogledala me je še globlje, da sem začutil ogenj v sreu.

"Januš!... je dihlila.

Njena duša je vriskala in umirala. Vse besede so plule skozi žarkost pogleda in so me klicale, klicale z enim samim silnim vzdikom: pridi, ljubljeni!

In sm zbežal v bukovje, plah in bolan. Tisti dan je nisem več videl.

II.

Na levo ob graščini rasto tri stoletne lipe. Pod njimi je kame-nita miza! (Pravijo, da je pod eno teh lip zakopan zaklad).

Lipe so bile v polnem evetju. Dobro se je prodajalo, zato smo ga trgali vsak dan, od opoldne do večera.

Anuška je pozabila na "ono" in mi je pomagala, kadar nisem jaz nji. Zraven naju sta stale ved-

MUSSOLINI TOZI ŠVEDSKI LIST

Švedski organ socialistične stranke "Arbetet" v Stockholmu je letos v januarju priobčil članek proti italijanskemu diktatorju. V članku so se navajale stvari, radi katerih se je čutil Mussolini užajenega. Italijanski poslaništvo v Stockholmu se je pritožilo na švedsko vlado, ki je svetovala rimskemu kabinetu, naj toži list radi obrekovanja.

Zadeva je zdaj dozorela za sedno obravnavo in "Arbete" je poklican pred sodnike v Malmo. Ker je Italija zahtevala posebno zaščito o švedske vlade, bo nastopal kot obtožitelj lista švedski državni pravdnik.

NOVICE IZ SLOVENIJE

KER JE BRANIL TUJO ŽENO

V mariborsko bolnico so pripeljali iz Sp. Kungote 38letnega pos. Franca Lorbeke, ki je branil pred pretepanjem ženo svojega soseda Ivana R., ki je v ekstazi alkoholnega navdušenja z gorjako kazal svojo ljubezen do boljše polovice. Naravno, da se pri blagoslovljenem poslu ni pustil motiti od Franca Lorbeke, ampak ga je treščil z golijo po glavi in mu prebil lobanjo.

SAMOMOR OFICIRJA V MARIBORU

Podporočnik 31. pešpolka Branko Ilič iz Niša se je hotel s puško ustreliti skozi srce. Zadel se ni v srce, marveč je strel šel nekoliko nižje pod srecem. Nezvestega so prepeljali v bolnico, kjer je podlegel težki rani. Kaj je gnalo mladega oficirja v smrt, ni znano.

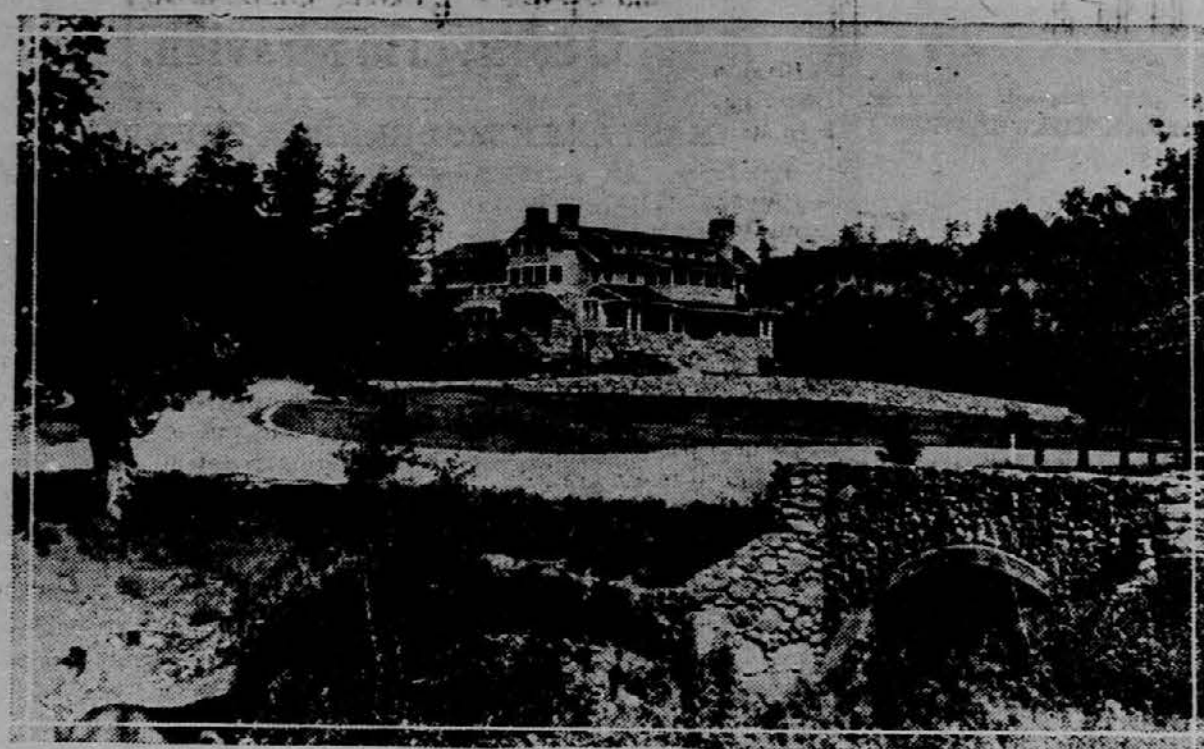
Brezposelni privatni uradnik, rodóm Ljubljčan, Anton O., si je danes z britvijco prerezal žile na levi roki. Močno krvavečega so pre-peljali v javno bolnico, kjer so mu ustavili kri in rano obvezali. Vzrok — nesrečna ljubezen.

V mariborsko bolnico so danes pripeljali težko, z nožem ranjenega 57letnega posestnika Ferdinanda Breznika iz Sv. Duha na O. strem vrhu. Včeraj dopoldne je sedel v gostilni Namestnika v Šturmovi grapi. Tam se je mudil tudi neznani človek, ki se je začel bahati, da si je kupil nov "Stichmesser", s katerim bo v nedeljo, ko bo pri Sv. Duhu žegnane, nekaj kož odr. Posetnik Nande je nato pripomnil, da to ne bo tako lahko in jo bo lahko sam skupil. Neznani človek pa je z novim nožem skočil proti posetniku ter ga zabodel v leva pljuča.

UM SE JE OMRAČIL.

Um se je omračil nenadoma 35letni v Hudinji rojeni sameki služkinji Neži Jesić.

POLETNA BELA HIŠA



v Black Hills, South Dakota, kjerbo preživel poletje predsednik Coolidge s svojo družino.

V rdečem Taškentu.

Konec.

Ženska komunistična društva v Taškentu nastopajo zelo odločno zoper mnogoženstvo. Sovjetske oblasti ne registrirajo Uzbeku več žena kot eno. Ali zvesti verniki korana, ki dovoljuje pravovernemu muslimanu štiri žene, se nič preveč ne zmenijo za boljševiške odredbe. Ko so se poročili s prvo ženo tako, kakor velevala državni zakon, gredo k svojemu Mollahu (duhovniku), ki jih poroči še z nadaljnjimi ženami.

Značilno je, da obstoji v boljševiškem Turkestanu še neko družabno zlo, ki se ga človek ne bi nadejal: suženjstvo. Rejni Uzbeki prodajo svoje otroke bogatim trgovcem, posestnikom in drugim kot sužnje. Za dokaj neznano svoto lahko vsak domačin kupi dečka ali deklico, ki mu mora do smrti zvesto služiti, slepo ubogati vsak njegov ukaz, biti z dušo in telesom na razpolago svojemu gospodarju, ki lahko vsak čas sužnja proda, ne da bi mu bilo treba pred kom polagati računa. V samem Taškentu so sicer taki primeri redki oziroma se skrbno prikrivajo, ali na kmetih so kaj pogost brk, a brijejo se tudi muslimanske žene, zakaj običaj velevala, da ne sme biti niti dlačice na ženskem telesu. Povejte mi po pravici: ali ste že slišali kaj takega? In zdaj po mislite, kako protislovno je, če kaznujejo prešustvo s smrtjo, vsak mož pa sme imeti štiri žene! Kar koli primete, vse stoji pri njih na glavi. In potlej: več otrok ko imaš, več veljaš v njihovih očeh. Ponoči, ko mi počivamo in imamo radi, če je vse tiho, grme po buharskih ulicah nešteti bobni in tamtami. Moj Bog, samo enkrat sem moral prenočiti v nekem kuharskem mestu v karavan-saraju, (gostilna, kjer se ustavljajo karavane), ali vso noč nisem mogel zaspati, toliko so domačini udrihali po hudimih bobnih. Ali veste, da ti tudi jedo drugače kakor mi? Pred kosilom pijejo čaj, juho pa imajo po kosilu. In ne da bi vam dali žlico, k juhi ali vilice k mesu: narežejo kruha in zdaj jej, človek božji, kakor več in znaš.

Na vsem svetu ni tako sladkega in velikega grozda kakor v Turkestanu, ali domačini ne pripravljajo vina. Rajše jedo grozde na mesto sladkorja k čaju. Vodka in vina ne pijejo, zato pa se tem obilneje opajajo z opijem in hašišem, da tako vodijo Mohameda za nos. Vsak dan hvalim Boga, da sem se rodil na ruski vasi, ne pa v "sveti" Buhari.

Bližala se polnoč. Zvezde so postale še svetlejše kakor so bile zvečer. Vsak trenutek so švigali čez nebo meteorji in prišli cel dež krasnih isker.

Pripravljaj sem se k odhodu. "Kam pa zdaj?" je vprašal Akimov. "Ali se vam hoče v Emir-Abad?"

Emil-Abad je bila prva postaja buharske železnice, približno pol ure hoda od Kavana. Ondi sem tiste dni prebival.

"Pozno je že; čas ni več pripraviti za pot. Ali vas ni strah samega? Po mestu in okolici se potepa veliko afganskih in perzijskih kla-

Raznoterosti.

Akimov se je vsedel na divan in dejal:

"Niti ne veste, kaj se mi je danes opoldne zgodilo... Sedel sem po kosilu na klopi pred hišo. Ulica je bila prazna; nikjer žive duše... Nenadoma pa je šla mimo muslimanska žena, vsa pokrita s črnim pokrivalom iz konjske žime. Po postavil in hoji sem sodil, da je bila mlada ženska... Ko je prišla blizu klopi, mi je šinilo v glavo: Čakaj, zdaj pa bom pogledal, kaka si pod črnim zakrivalom. Pojav in ljudje ne vidijo v njem nič nedovoljenega.

Turkestan bi nudil s svojim povsem svojevrstnim svetom obilo motivov za film in se človek kar čudi, da ga niso že odkrili filmski režiserji, ki so dandanes čisto v zadregi za izvirne motive. Vsekakor je to ena izmed redkih pokrajin, kjer še žive stare orientalske pravljice.

DEKLICA, KI JE IMELA 20.000 PRIJATELJEV

V Southamptonu je prispela tedni mlada deklica iz Avstralije, ki se lahko ponaša s tem, da ima več prijateljev kot jih je imelo sploh kako dekle na svetu. Ime ji je Stella Maroney. Deklici se pred kratkim ni niti sanjalo, da bo kdaj na svetu tako priljubljena. Sicer je bila res najbolj priljubljena deklica doma. Institut za preiskovanje raka je hotel pridobiti najbolj priljubljeno deklico z New South Walesa, ki naj bi zbiralala pri tunkajšnjih bogatih darove. Največji avstralski listi so objavili oglas, v katerem so pozivljali čitatelje, da javijo naslove dam, ki so v krog njihovih prijateljev najbolj priljubljene. Pri tem je dobila gospodična Stella Maroney 20 tisoč točk. Odslej mlade dame v Sued-walesu ne nazivljajo več "Stella", temveč "deklica z 20.000 prijatelji".

* ERNA Z BRKI

V Sanatoriju v Treptovu a. d. bolniška strežnica, ki je vzbujala Rega je bila zaposlena 20-letna, že dalje časa splošno pozornost. Predvsem je dobila nenadoma globok bas, pod nosom pa so ji jeli poganjati brki. Te dni je konzultir-

* ERNA Z BRKI

Skupina angleških otrok je priredila mali, angleški princezi Mariji svečan sprejem, ko je obiskala Maurice Hostels Womens' House v Haxton.

NA ČAST MALI PRINCEZI



Skupina angleških otrok je priredila mali, angleški princezi Mariji svečan sprejem, ko je obiskala Maurice Hostels Womens' House v Haxton.

rala prednica zdravnika. Zdravnik jo je preiskal in jo poslal na kliniko. Tam so izvršili na njej malo operacijo in strežnica se je izpremenila v strežnika Ernsta.

Zastopniki "Glas Naroda"

Vsak zastopnik izda potrdilo za svojo, katero je prejel. Zastopnike rojakom toplo priporočamo.

Naročnina za "Glas Naroda" je: Za eno leto \$6.00; za pol leta \$3.00; za štiri mesece \$2.00; za četrt leta \$1.50.

Naročnina za Evropo je \$7. za eno leto.

Zastopniki kateri so pooblašteni nabirati naročnino za dnevnik "Glas Naroda".

CALIFORNIA
Fontana, A. Hočevar.
San Francisco, Jacob Lauslin.

COLORADO
Denver, J. Schutte.
Pueblo, Peter Culig, John Germ, Fr. Janesh, A. Saffli.
Salida, Louis Costello.
Walsenburg, M. J. Bayuk.

INDIANA
Indianapolis, Frank Zupančič.

ILLINOIS
Aurora, J. Verlich.
Chicago, Joseph Blisli, J. Bevič, Mrs. F. Laurich.
Cicero, J. Fabian.
Joliet, A. Anzeli, Mary Bamblich, J. Zalel, John Kren, Joseph Hrovat.
La Salle, J. Spelich.
Mascoutah, Frank Augustin.
North Chicago, Anton Kobal.
Springfield, Matija Barborich.
Summit, J. Horvath.
Waukegan, Frank Petkovšek.

KANSAS
Kansas City, Frank Žagar.
Pittsburg, John Repovž.

MARYLAND
Steyer, J. Černe.
Kittimiller, Fr. Vodopivec.

MICHIGAN
Calumet, M. F. Kobe.
Detroit, J. Barich, Ant. Janežič.

MINNESOTA
Chisholm, Frank Gouže, A. Panjan.
Ely, Jos. J. Peschel.
Eveleth, Louis Gouže.
Gilbert, Louis Vessel.
Hibbing, John Porše.
Virginia, Frank Hrvatich.

MISSOURI
St. Louis, A. Nabrgoj.

MONTANA
Klein, Gregor Zobeč.
Washoe, L. Champa.

NEBRASKA
Omaha, P. Broderick.

NEW YORK
Gowanda, Karl Sterniša.
Little Falls, Frank Masle.

OHIO
Barberton, John Balant.
Cleveland, Anton Bobek, Charles Karlinger, Louis Rudman, Anton Simich, Math. Slapnik.
Euclid, F. Rajt.
Girard, Anton Nagode.
Lorain, Louis Balant in J. Kumše.
Niles, Frank Kogovšek.
Warren, Mrs. F. Racher.
Youngstown, Anton Kikelj.

OREGON
Oregon City, J. Koblar.

PENNSYLVANIA
Ambridge, Frank Jakše.
Bessemer, Louis Hrbar.
Braddock, J. A. Germ.
Broughton, Anton Ipavec.
Claridge, Fr. Tushar, A. Jerina.
Conemaugh, J. Brezovec, J. Pike, V. Rovanskic.

Crafton, Fr. Machek.
Export, G. Previč, Louis Sušančič, A. Skerlj.

Forest City, Math. Kamin.
Farrell, Jerry Okorn.
Imperial, Val. Pernel.
Greensburg, Frank Novak.
Homer City in okolico, Frank Fa-renachek.

Irwin, Mike Paushek.
Johnstown, John Polanc, Martin Korošetz.

Krayn, Ant. Tauželj.
Luzerne, Anton Osojnik.
Manor, Fr. Demšar.
Meadow Lands, J. Koprivšek.
Midway, John Zust.

Moon Run, Fr. Podmilšek.
Pittsburgh, Z. Jakše, Ig. Magister, Vinc. Arh in U. Jakobich, J. Germ, J. Pogačar.

Presto, J. Demšar.
Reading, J. Pezdirc.
Steelton, A. Hren.

Unity Sta. in okolico, J. Skerlj, Fr. Schiffr.

West Newton, Joseph Jovan.
Willock, J. Pernel.

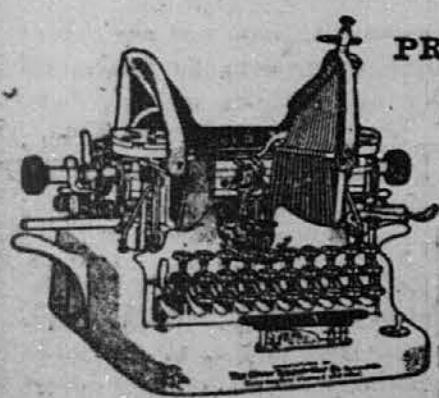
UTAH
Helper, Fr. Krebs.

WISCONSIN
Milwaukee, Joseph Tratinik in Jon. Koren.
Racine in okolico, Frank Jelenc.
Sheboygan, John Zorman.
West Allis, Frank Skok.

WYOMING
Rock Springs, Louis Taucher.
Diamondville, A. Z. Arko.

POTOVALNI ZASTOPNIKI
M. Pogorelec, J. Černe.

POSEBNA PONUDBA NAŠIM ČITATELJEM



PRENOVLJEN PISALNI STROJ "OLIVER" Model 9.

\$25.—

S strešico za slovenske črke č, š, ž

\$30.—

OLIVER PISALNI STROJI SO ZNANI NAJBOLJ TRPEŽNI

Pisati na pisalni stroj ni nikaka umetnost. Tako lahko vsak piše. Hitrost pisanja dobite z vajo.

SLOVENIC PUBLISHING COMPANY
82 Cortlandt Street, : : New York, N. Y.

SPOMLADNI VALOVI

Napisal:
IVAN TURGENJEV

Za "Glas Naroda" priredil G. P.

21

(Nadaljevanje.)

Sanin je dvakrat prečital listek, — ah, kako gniljiva, kako lju- ba in lepa se mu je zdelala njena pisava! Za trenutek je premišljal, kakor se je obrnil proti Emilu, ki se je postavil z glavo proti zidu v namenu, da pokaže, da je ponižen mlad mož. Sanin ga je poklical.

Emil je takoj skočil proti njemu.

— Kaj ukazuje?

— Poslušajte me, prijatelj moj...

— Monsieur Dimitri, — ga je prekinil Emil z žalostnim glas- sim, — zakaj pa mi pravite vedno Vi?

Sanin se je zasmejal.

— Dobro torej! Čuj me torej, prijatelj moj... (Emil je skočil v zrak od samega veselja), čuj me, prijatelj moj: Tam, — saj me razumeš: — tam poveš, da se bo to zgodilo kot naročeno, a ti sam... Kaj boš počel jutri?

— Jaz? Kaj bom počel? Kaj želite, da počnem?

— Če moreš priti jutri zelo zgodaj k meni in midva bova šla prav do večera na izprehod po okolici Frankfurta... Ali hočeš?

Emil je zopet poskočil.

— Prosim vas, kaj lepšega bi pač bilo mogoče na svetu? Z va- mi na izprehod, — to je naravno čudovito! Zagotovo pridem!

— Če pa te ne bodo pustili?

— Me že bodo.

— Še nekaj... Tam ti ni treba povedati, da sem te povabil za ves dan.

— Zakaj naj povem? Enostavno grem proč. To vendar ni ni- kaka nesreča.

Sanin pa je še dolgo hodil po svoji sobi gorindol ter šel šele poz- no spat. Plaval je zopet v onih sladkih, nežnih občutkih, v istih ve- selih stresljajih novega življenja. Bil je zelo zadovoljen, da je pri- šel na misel, da povabi Emila za ves dan. Dečko je bil zelo podoben svoji sestri.

— Vedno me bo spominjal nanjo, — si je mislil.

Vedno pa se je čutil eni stvari: — Kako pač je mogel biti dan poprej čisto drugačen kot danes? Zdelo se mu je, da je Gemmo "več- no" ljubil, — prav tako ljubil kot jo je danes.

XXVI.

Naslednjega dne ob osmih zjutraj, je prišel k Saninu Emil s Tartaglijo na verigi. Tudi kot sin nemških starišev bi ne mogel biti točnejši. Doma se je zlagal.

Rekel je, da bo šel s Saninom na izprehod od popoldne in da se bo pozneje napotil v trgovino. Medtem, ko se je Sanin oblačil, je govoril Emil, sicer precej bojevo, o Gemmi, o njeni jezi na gospoda Kluberja, a Sanin je odgovarjal le z mrklom molkom in Emil se je delal kot da razume, zakaj se ne sme razpravljati o tej važni točki. Ni se več lotil tega predmeta, pač pa napravil strog in zamišljen obraz.

Potem ko sta popila kavo sta se napotila prijatelja, — seveda peš, — proti Hausen, majhni od gozda obdani vasi, nedaleč od Frankfur- ta. Od tam je mogoče videti pred seboj celo Taunus pogorje kot na dla- dlani.

Vreme je bilo krasno. Sonce je sijalo in grelo, a ni peklo. Svež veter je vihal med zelenimi drevjem. Preko tal so se pomikale hitro in lahko, sence visokih in okroglih oblakov. Mlada človeka sta kna- in pustila mesto za seboj ter korakala veselo po gladki cesti naprej. Stopila sta v gozd ter se nekaj časa potikala po gladki cesti naprej. Nato sta zelo temeljito zajtrkovala v vaški krčmi. Nato sta spleza- la na goro, kjer sta uživala razgled, valila navzdol kamene ter se smejala, ko sta uvidela, kako so odskakovali kot mladi zajci, dokler ju ni ozmerjal kak mimoidoči, katerega pa nista videla.

Pozneje sta legla v suhi mah, pila v neki gostilni pivo, se urila v tekkanju in skakanju... Našla sta tudi odmev, si klicala vsakovrstne stvari, pela, igrala skralnicine, vprizarjala rokoborbe, si krasila klo- buke s evetjem ter celo plesala.

Tartaglia se je udeležil vseh teh poslov, kot se je pač mogel. Ka- menja sicer ni mogel metati, a se je valil za njim, tulil je, kadar sta mlada človeka pela in pil je celo pivo, dasiravno z očitnim odpo- rom.

Te neumnosti ga je naučil njegov prejšnji gospodar, neki di- jak. V splošnem pa se je le malo pokoril Emilu, — ne kot svojemu gospodarju Pantaleonu, in če mu je Emil ukazal, naj "govori" ali "khiha", je le zamahnil z repom ali pa pomolil jezik iz gobca.

Mlada človeka sta se tudi razgovarjala. V pričetku pogovora je spravil Sanin kot starejši in vsled tega razumnejši pogovor na to, kar se imenuje fatum ali določene usode in v čem obstaja resnični poklic človeka. Kmalu pa sta se lotila bolj lahkih predmetov.

Emil je pričel izpraševati svojega prijatelja glede Rusije, kako se vojuje tam dvoboje, če so Rusinje lepe, če se človek hitro lahko nauči ruskega jezika, in kaj je občutil Sanin, ko je nameril častnik nanj pistolo.

Sanin je pa vprašal Emila po njegovem očetu in materi ter se zanimal sploh za vse družinske zadeve, a skrbno je pazil, da iz pre- govoril imena Gemme, dasiravno je bil v svojih mislih neprestano pri njej.

V splošnem pa ni bilo razmišljanj o njej kot o naslednjem, skriv- nostnem dnevu, ki naj mu prinese novo srečo, katere ni še nikdar občutil. Bilo je kot da visi zastor, tenak, lehak zastor pred njegovi- mi notranjimi očmi, — in za tem zastorem je slutil... slutil navzo- nost mladega, nepremičnega, božanskega obraza s prijaznim usme- vom na ustnih ter strogimi, povešenimi očmi.

In ta obraz ni bil obraz Gemme, bil je obraz sreče! In sedaj je končno napočila njegova ura, — zastor se je dvignil, ustnici sta se odprli, trepalnice so se dvignile — božanstvo ga je zagledalo — in sedaj je pričela izhajati iz njega luč, kot luč solnea ter veselje in ra- dost brez konca in kraja!

Mislil je na ta prihajajoči dan — in njegova duša je zopet bla- ženo ohromela v palečnem hrepenenju, v vedno iznova prebujajo- čem se poželjenju.

To hrepenenje pa ni pomenjalo zanj nobene ovire. Spremljalo je vsako njegovih kretanj, a jih ni oviralo. Ni ga oviralo, da je zav- žil v tretji gostilni z Emilom izvrstno kosilo in le sempatam je vzplamtel v njegovih mislih kratek blisk: — če bil kdo na svetu to vedel!?

To hrepenenje ga tudi ni oviralo, da je po kosilu preobračal z Emilom kozolec. Na lepem, prostranem travniku sta se urila v tej umetnosti...

(Dalje prihodnjič.)

O zdravju in zdravlilih.

NASTANEK MODERNEGA ZDRAVILA

Dandanes, ko v tolikih rečeh prevladuje količina nad kakovost- jo, ni čuda, če se je tudi na zdra- viškem trgu pojavila naproduk- cija, ki je enake ne pomni zgodo- vina. Radi razumemo, ako posta- nejo ob takem preobilju zdravil bolniki nezaupljivi nasproti zdra- vilom, ki rastejo kakor gobe po dežju in se ponujajo z vseh stra- ni s kričevo reklamo.

Med nepoučenimi ljudmi se če- sto sliši, da zadostuje za zdravi- lo, če daš kaki kemično učinko- viti tvarini blesteče ime in ga spraviš s primerno reklamo na trg. Priznati je treba, da se mnogo- krat izrablja lahkovernost bolni- kov, vendar pa velja to zgolj o zdravlilih, ki so nastala iz same do- bičakaželjnosti. V resni tovarni za kemično-lekarniške izdelke je tre- ba večletnega truda in dela, da po- stane preparat sposoben za splo-šno uporabo. Menim, da ne bo od- več, ako popeljem čitatelja v veli- ke laboratorije, kjer nastajajo zdra- vilna sredstva.

Dolgotrajna in zapredena je pot ki jo prehodi kaka kemična snov do zdravila, ki je primerno za pro- dajo. Najprej se v popolnoma mo- derno urejenih kemičnih labora- torijih izumiteljev dožene, ali je tvarina kemično docela čista. Nato sledi zelo natančni poizkusi na ži- valih. Z njimi se dožene, ako učin- kuje nova tvarina na živa bitja. Ti poizkusi so težki in mučni. Zabe- miši, podgane, morski prešički, psi, mačke, ptice in celo opice rabijo kot poizkusne živali. Vendar pa učin- kuje to ali ono zdravilo na različne živalske vrste različno; zato je treba najprej potem dolgotrajnih poizkusov najti najprimernejšo ži- val. Pa tudi tedaj, ko jo imajo, ni zadeva rešena. Nastanejo nove tež- koče, ker ne gre, da bi takoj, ko se pokaže na tej živali ugoden u- činek, sklepali, da je novo zdravi- lo primerno tudi za človeško telo. Poizkus na živali daje samo slutiti, ni pa zanesljiv dokaz, da se bo tva- rina obnesla tudi pri človeku. Tako se je dogajalo, da se telo neke ži- vali odzove na kemično sredstvo v popolnoma drugi smeri kot člove- ško telo, ali pa pri človeku sploh ne učinkuje.

To so velike težave, ki se morajo z njimi bojevati izdelovalci novih zdravil. Da bo čitatelju zadeva jas- nejša, naj omenim, da se na pr. učin- ki, ki so dobile isto količino si- rotko, ne da bi izgubile "pregra- jo". Prof. Speranski je pričel po- izkušnje z otroci. Na škrlatinski težko bolela deca je dobila po 4—8 gramov siratke v možgane (med- tem ko se vbrizgne v kri po 100 do 200 gramov). Uspeh je bil prese- netljiv; vročina, izpuščaj in ner- vozni pojavi so izginili tekem enega dneva oziroma malo pozneje. O- zdravljeni so bile tudi ošpice: o- boleli so dobili nekaj sirotek od onih, ki so bili v petih primerih bolniki, ki so oboleli za strašnim o- trpenjem tilnika: izpraznili so jim pod narkozo hrbtenico in nato vbrizgnili sirotko v možgane. Kon- čno je bil rešen tudi na smrt ob- sojen bolnik s cerebralnim menin- gitom in sicer brez vbrizgavanja sirotek: odstranili so mu le pre- grajo in kri je ozdravila možgane, kamor prej ni pustila "pregraja" v krvi nastale protistrupe. Zda- j delo prof. Speranski poizkuse s ko- lero in drugimi boleznimi. Znan- stveno razlago svojega odkritja bo podal pozneje. Domneva pa, da je vsaka splošna obolelost samo po- sledica obolelosti osrednjega živ- čevja. Vsaka nalezljiva bolezen se vgnezdí v nekem delu možganov. Ošpice pomenijo, da je podlegel o- špicam del možganov, škrlatinka je posledica škrlatinke dela možga- nov. Še krupozna pljučnica utegne izvirati iz obolenja možganov, ki le odmeva v pljučih. Znanstvena previdnost zahteva nadaljnjih raz- iskovanj, vendar ni dvoma, da po- meni odkritje prof. Speranskega začetek nove dobe v pobijanju na- lezljivih in otroških bolezni.

MOŽGANI IN NALEZLJIVE BOLEZNI

Moskovsko društvo nevropatolo- gov in psihatrov je imelo pred dnevi izredno sejo. Prof. A. Spe- ranski je poročal o presenetljivem odkritju. Živčevje pri človeku in tudi živalih kaže izredno zanimiv pojav, tzv. hemato-encefalično pre- grajo. Nje ležišče ni znano. Ima nalogo, da varuje osrednje živčev- je pred strupi in podobno. Nekat- e i brizgi injekeije nikoli ne dose- žejo živčevja; ne morejo iz krvi sko- zi "pregrajo". Druga zdravila, ki imajo lastnost prebijati "pregrajo" se morajo vbrizgati v ogromnih ko- ličinah, če hočemo, da pridejo kljub naravnim zapreki v osrednje živčev- je. Ta lastnost "pregraje" pa je vča- si usodna za bolnika.

Prof. Speranski je proučeval pas- jo stekline. Navadne podkožne in- jekeije trajajo tri tedne. Razen te- ga potrebuje organizem cel mese- ca, da prebavi protistrup in postane imun. To zavlačevanje lahko stane življenja, če izbruhne škrlat (in- kubacijska) steklina nekoliko po- prej. Za to dobijo poizkusni psi možgansko injekeijo: vbrizgnje jim protisteno (antirabično) siro- tko, ki pospeši splošno neobčutli- vost (imunost) organizma. Prof. Speranski je dognal pri trepana- ciji (odpiranju) lobanje živega psa, da se skrivnostna "pregraja" lahko mehanično ukine za nekaj časa: treba je le izčrpati tekočino iz hrbtenice, pa se ustavi krvavi- tev lobanjskih kosti. Prof. Speran- ski je tega vbrizgnil obolelim psom mačkam, kunecem in zdravilno si- rotko in obenem začasnó izpraznil hrbtenico (ki je sicer polna tzv. cerebrospinalne prozorne tekoči- ne). Ozdravil je na ta način difte- rijo, otrpenje tilnika in krvavo drisko. Medtem so poginile vse

Seveda se z vso odločnostjo zha- teva, da se mora sleherno novo zdravilo preizkusiti na živali in da morajo biti poizkusi izpeljani stro- go znanstveno in z vso resnostjo. Radi tega so velike tovarne za zdra- vila opremljene z vsemi moderni- mi pripomočki. Tu se ne izdeluje- jo in preizkušajo zgolj zdravila, ki jih producira ta tovarna, ampak se v posebnih laboratorijih neumorno proučujejo vsa vprašanja, ki se ti- čejo fiziološke in lekarniške vede, iščejo se novi raziskovalni načini itd. Skratka: taka tovarna zahteva veliko dobrih strokovnjakov in vse moderne pripomočke. Le pomisi- mo, kaj bi bilo, če bi prišlo na trg nezadostno, površno izdelano ali napačno preizkušeno zdravilo.

Ko pa je preparat srečno pre- bredele prve vrtnice, ga čakajo še nevarnejše vode. Kakor hitro se je pokazalo s poizkusi na živalih, da bo nov zdravilni izum primeren in uspešen tudi za človeško telo, se prične previdni poizkusi na raznih klinikah. Tu jih strogo nadzoruje- jo prvovrni učenjaki, avtoritete na zdravniškem polju. Šele ko se zdravilo po dolgih poizkusih ob- neše in ko so novo zdravilo poiz- kusili tudi nekateri izkušeni prak- tični zdravniki, preide nov prepa- rat v promet.

Kratki opis postanka zdravilne- ga sredstva, ki je izdelano na znan- stveni podlagi, kaže, da je izbira zdravil stroga. Često se stovpr po- dolgih, trudapolnih in dragih po- izkusih izkaže sredstvo kot nepri- merljivo. Tako se zgodi, da med ti- sočimi kemičnimi spojinami pride malokatera v promet, zakaj tudi tu velja ona: "Veliko je poklicanih, malo izbranih." Iz tega, kar sem povedal, je videti, da je pot dolgo- trajna in traja skoraj v vsakem slučaju eno leto, v nek-terih pa tudi več let.

Zapomnimo pa si tudi to-le: Ne- premestljiv prepaj zija med nešte- timi, brez znanstvene podlage in samo iz brezvestne spekulacije iz- delanimi "specijaliteta" in pa med strogo preizkušenimi prepara- ti moderne lekarniške industrije.

Dr. L. T.

Prav vsakdo -

kdor kaj išče; kdor kaj ponuja; kdor kaj ku- puje; kdor kaj proda- ja; prav vsakdo prizna- va, da imajo čudovit uspeh —

MALI OGLASI
v "Glas Naroda".

FRANCOZI
JEZNI NA
CHAMBERLINA

Francozi se jeze na avi- jatika Chamberlina i n Levina. — Neki list pr- vi, da se ne vpoštevata pri berlinskih slovesnostih francoskih čustev.

PARIZ, Francija, 12. junija. — Bojkot Chamberlina in Levina za slučaj, da bi prišla v Pariz, je predlagal, soglasno z berlinskimi poročevalcem pariški list Midi, ker sta baje transatlantska letalca v družbi uradnikov ameriškega po- slaništva v Berlinu dosedaj popol- noma omalovaževala Francoze pri- javnih funkcijah.

— Prišel je trenutek, — je br- zoval priporočevalce, — ko je treba obrniti direktno pozornost na ču- dno obnašanje obeh letalcev in di- plomatičnih zastopnikov Zdrže- nih držav izza izkrcanja v Berli- nu.

— Chamberlin, Levine in ameri- škí zastopniki, — je nadaljeval, — zadržujejo sistematično vse fran- coske žurnaliste in uradnike od vseh demonstracij, družabnih ali političnih, katere prirejeajo na čast letalceva.

— Ta sovražni način je bil raz- viđen zopet včeraj, ko se je vršil obred na čast letalcev v Ameriškem klubu.

Midi je opoldanski list, ki ima veliko mestno cirkulacijo.

BERLIN, Nemčija, 12. junija. — Chamberlin in Levine sta sicer zračna junaka, a se vendar naha- jata na nepostaven način, ne le v Nemčiji, temveč tudi v vseh dru- gih deželah, v katerih bosta pri- stala, razven če si bosta preskrbe- la potrebne listine. Levine ima si- cer potni list, a nikakega vizeja, dočim nima Chamberlin sploh no- bene listine. Včeraj je izjavil: — Nimam nobenega potnega lista ter ga tudi ne maram imeti.

Levine pa je pripomnil, da ga ni dosedaj še nikdo vprašal po pot- nem listu ter je mnenja, da se to tudi ne bo zgodilo.

ZAKARTAL JO JE

V majhnem madžarskem provin- cijalnem mestecu Bardaszu se je primeril interesanten slučaj.

Žena nekega odnotnega bogate- ga veleposelnika je tiralá svoje- ga moža pred sodišče, ker je bil hud kvartopirec in je v neki parti- ji zaigral njo, ki bi morala pri- pasti dobitniku partije, igralske- mu tovarišu njenega moža, po po- kličen občinskemu tajniku. Že pred tem dejanjem je žena opazila, da se je mož napram nji nekako o- hladil. Nekega dne jo je vzel s se-

ALI VEŠTE, —

da so vsi stroji, katere rabimo danes za prevoz gnani od meha- ničnega ustroja, najsibode potem s paro, gazolinom ali elektriko po- znani pod imenom avtomobili ali motorni vozovi. Iznajdba motor- nih vozov je najnovejša, kajti iz- vor parnih strojev je že starejši kot 50 let. Preko 8 milijonov av- tomobilov je danes v porabi v Zdr. državah in njih vrednost je cenjena nad 10 milijonov dolar-jev. Ail veste, da so Helmar ciga- rete zadovoljile kadilce preko 20 let. Milijoni jih poznajo in cen- jo več kot navadne cigarete. Se- znanite se s Helmar še danes.

Aréranje parnikov Shipping News

15. junija: Mauretania, Cherbourg; Geo. Wash- ington, Cherbourg, Bremen.
16. junija: Cleveland, Cherbourg, Hamburg.
18. junija: Muenchen, Cherbourg; Bremen; O- lympic, Cherbourg.
21. junija: Bellance, Cherbourg, Hamburg.
22. junija: Aquitania, Cherbourg; President Harding, Cherbourg, Bremen.
23. junija: Pres. Wilson, Tret (Skupni izlet); Hamburg, Cherbourg, Hamburg.
25. junija: New Amsterdam, Boulogne-sur- Mer, Rotterdam; Paris, Havre; Ma- jestic, Cherbourg.
29. junija: Berengaria, Cherbourg; Pres. Roo- sevelt, Cherbourg, Bremen.
30. junija: Westphalia, Hamburg.
2. julija: Leviathan, Cherbourg; Republic, Cherbourg, Bremen; Ile de France, Havre (Skupni izlet); Homeric, Cher- bourg; Rotterdam, Boulogne-sur-Mer, Rotterdam.
6. julija: Mauretania, Cherbourg; Columbus, Cherbourg; Bremen; Albert Hallin, Cherbourg, Hamburg.

7. julija: Martha Washington, Tret.
9. julija: Aquitania, Cherbourg; France, Havre; Olympic, Cherbourg.
12. julija: Bremen, Cherbourg, Bremen; Thu- ringia, Hamburg.
13. julija: George Washington, Cherbourg, Bremen.
14. julija: New York, Cherbourg, Hamburg.
16. julija: Pres. Harding, Cherbourg, Bremen; Paris, Havre; Majestic, Cherbourg.
20. julija: Berengaria, Cherbourg.
21. julija: Muenchen, Cherbourg, Bremen; Deutschland, Cherbourg, Hamburg.
23. julija: Homeric, Cherbourg.
27. julija: Mauretania, Cherbourg; Pres. Roo- sevelt, Cherbourg, Bremen.
28. junija: Cleveland, Cherbourg, Hamburg.
1. avgusta: Aquitania, Cherbourg; Leviathan, Cherbourg; Ile de France, Havre; Olympic, Cherbourg.

SEST DNI PREKO OCEANA

Najkrajša in najbolj ugodna pot za potovanje na ogromnih parnikih: FRANCE 9. julija — 27. avg. PARIS 16. julija. — 6. avg.

Najkrajša pot po železnici. Vsakdo je v posebnih kabinah z vsemi modernimi udobnostmi. — Pijača in slava fran- coska kuhinja. Izredno nizke cene. Zajemite si prostor za prvo vožnjo novega velikana ILE DE FRANCE 1. avgusta. Vprašajte kateregakoli pooblaščenega agenta ali FRENCH LINE 19 State Street — New York

boj v krčmo. Prisidli so prijatelji in začeli metati karte. Igrali so do ranega jutra in njen mož je na kartah izgubil vse svoje premože- nje ter je na koncu zastavil tudi svojo ženo.

Sodniki se nahajajo glede te za- deve v veliki zadregi. Na eni stra- ni morajo zadostiti pravici, kakor zahtevajo zakoni, njihova vest in prisega, ki so jo položili: s stali- šča človečnosti pa je treba zopet postopati tako, da ne bo žena tr- pela na posledicah kvartopirske strasti svojega moža in da ne iz- gubi svobode, katero ima pravo u- živati vsak človek.

Strojvodja ubit od vlaka.

CHICAGO, Ill., 12. junija. — 65 let stari strojvodja Frank Hutchinson, ki je bil 44 let usluž- ben pri Chicago, Milwaukee & St. Paul železnici, je bil ubit včeraj z ženo vred, ko je pri Guelph, Ont. hotel priti s svojim avtomobilom preko tračnice ter pri tem kolidi- ral z vlakom.

Lucetti obsojen na 30 let ječe.

RIM, Italija, 12. junija. — Gino Lucetti, ki je vprizoril preteklega

Kako se potuje v
stari kraj in nazaj
v Ameriko.

Kdor je namenjen potovati v stari kraj, je potrebno, da je pou- čen o potnih listih, prikladi in dru- gih stvareh. Valed naše dolgoletne izkušnje Vam mi samoremo dati najboljše pojasnila in priporočila, vedno le prvotne brzoopornike.

Tudi nedržavljanl zamrejo po- toovati v stari kraj, toda preskrbeti si morajo dovoljenje ali permit iz Washingtona, bodisi za eno leto ali 6 mesecev in se mora delati pro- šnjo vsaj en mesec pred odpotova- njem in to naravnost v Washing- ton, D. C. na generalnega nasel- škega komisarja.

Glasom odredbe, ki je stopila v veljavo 31. julija, 1926 se nikomur več ne pošlje permit po pošti, am- pak ga mora iti iskati vsak posilec osebno, bodisi v najbližnji nasel- ški urad ali pa ga dobi v New Yo- ku pred odpotovanjem, kakor kedo v prošnji zaprosi. Kdor potuje ven brez dovoljenja, potuje na svoje lastno odgovornost.

Kako dobiti svojce iz starega kraja.

Kdor želi dobiti sorodnike ali svojce iz starega kraja, naj nam prej piše za pojasnila. Iz Jugosla- vije bo pripuščenih v tem letu 670 priseljencev, toda polovica te kvote je določena za ameriške držav- ljane, ki žele dobiti sem "tarife in otroke od 18. do 21. leta in pa na poljedelne delavce.

Ameriški državljani pa samorejo dobiti sem sene in otroke do 18. le- ta brez da bi bili šteti v kvoto, po- trebno pa je delati prošnjo v Wash- ington.

Prečno podvzamete takl torak, pliate nam.

FRANK SAKSER STATE BANK
88 CORTLANDT ST., NEW YORK

Kje naj se ima denar, kadar
se potuje?

Kadar se kdo poda na daljše potovanje, mora vse svoje pre- moženje vzeti seboj, ali pa naložiti denar tako, da ž njim od- povsed lahko razpolaga.

Naši rojaki, ki potujejo v domovino, navadno ne vedo, koliko denarja bi vzeli seboj, ker ne vedo koliko časa bodo ostali tam. Nekateri bi pustili denar v Ameriki, če bi ga brez težko mogli dvigniti v starem kraju.

Zato priporočamo potnikom, ki hočejo v starem kraju razpolo- gati z dolarsko vlogo tako enostavno kot so bili navajeni tukaj, da pred odhodom vložijo denar v našo banko. Potom naših bančnih zvez v vseh krajih Jugoslavije lahko dvignejo vlogo v najkrajšem času in brez posebnih stroškov.

Pojasnila dajemo vnaprej pismeno ali pa ustmeno, ko pride pot- nik sem.

Kdor ima svoj denar naložen pri nas, lahko mirno potuje, kajti varnost vloge mu je zagotovljena. Vloge na —

"SPECIAL INTEREST ACCOUNT"

obrestujemo po 4%. Obresti računamo od začetka vsakega meseca.

FRANK SAKSER STATE BANK
82 Cortlandt Street : : New York, N. Y.